Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

Band: 37 (1961-1962)

Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 15.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Die neue Ordonnanzwaffe
der Schweizer Armee

Sturmgewehr

Eingerichtet für Einzelfeuer und Serienfeuer sowie zum Schiessen von Hohlpanzer-, Stahl- und Nebelgranaten ohne zusätzlichen Schiessbecher

Leichteres und genaueres Zielen mit dem neuartigen Dioptervisier

Vorder- oder Mittelstütze erlaubt sichere Schussabgabe; daher bessere Schiessresultate

Um ⅔ geringerer Rückstoss als beim Karabiner 31

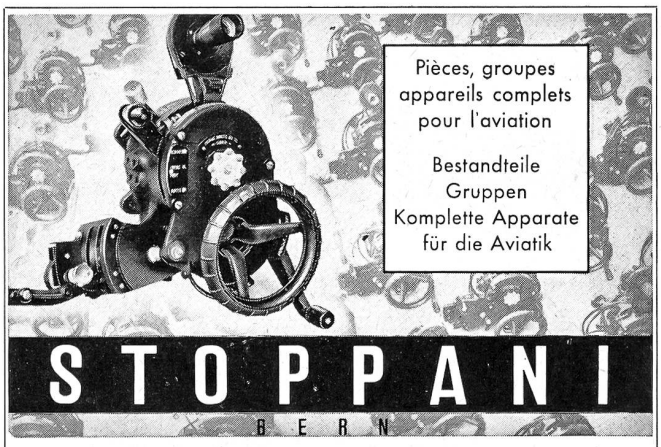
Keine Fingerverletzungen beim HPz.G-Schiessen dank dem Winterabzug

Zehnfache Steigerung der Feuerkraft der Gruppe

Das Sturmgewehr wurde in der SIG Neuhausen entwickelt. In mehr als 200 einheimischen Betrieben werden Teile dafür hergestellt; ein Produkt schweizerischer Zusammenarbeit.

SIG

Schweizerische Industrie-Gesellschaft Neuhausen am Rheinfall



Fabrikations-Programm

Anemometer
Meteorologische Apparate
Meßuhren und Zubehör
Diamanten-Meßgerät LEVERIDGE
Einsenkungsmesser
Clinometer
Telemeter
Wassermeßflügel und Zubehör
Limnigraphen
Elektr. Widerstände
Elektr. Mehrfachstecker
Elektr. Apparate und Zubehör
Kleinteile aus Beryllium-bronze

Verlangen Sie unsere Offerten

LORETO

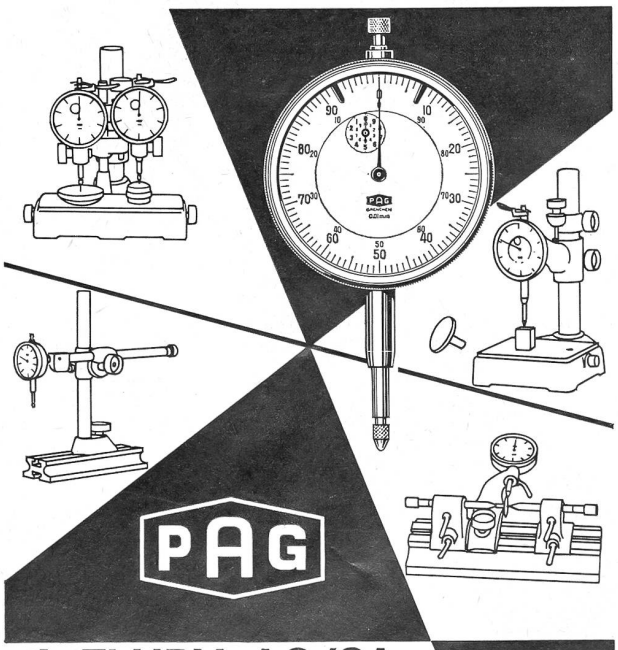
Unser Programm Schrauben, Holzschrauben
Gewindestifte
Muttern
Unterlagsscheiben
als Normteile oder nach Zeichnung

Automaten-Drehteile
mit und ohne Nacharbeiten,
thermische- und
Oberflächenbehandlung

Durchmesserbereich ca. 1 bis 20 mm

Werkstoffe: Stahl, Automatenstahl
Chrom- und Chromnickelstahl
Bunt- und Leichtmetalle
Kunststoffe

SCHRAUBENFABRIK LORETO AG SOLOTHURN



A. FLURY AG/SA GRENCHEN

Präzisions-Apparatebau
Construction d'appareils de mesure

SCHWEIZ
SUISSE

PILATUS FLUGZEUGWERKE AG. STANS NIDW.

Tel. (041) 84 14 46

Konstruktion und Bau von Flugzeugen

für Militär und zivilen Bedarf
Herstellung von Einzelteilen für Zellen
Revisionen und Reparaturen

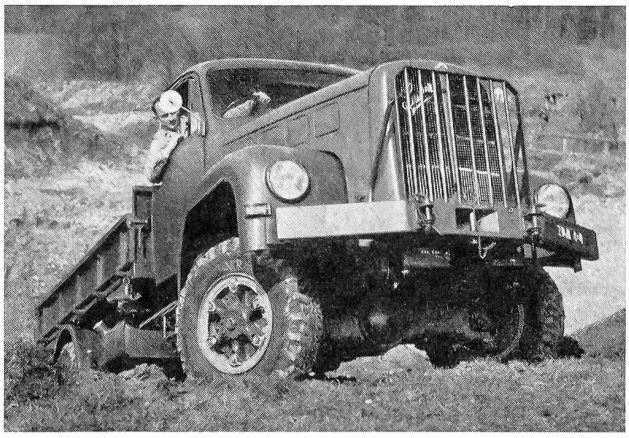
PILATUS-AIR-SERVICE

Abfertigung und Wartung für Taxiverkehr und fakultative Passagier- und Luftfrachtlinien

Revisionen und Reparaturen von Sportflugzeugen.

ZÜRICH-KLOTEN
Tel. (051) 93 73 87

GENÈVE-COINTRIN
Tel. (022) 3 53 65



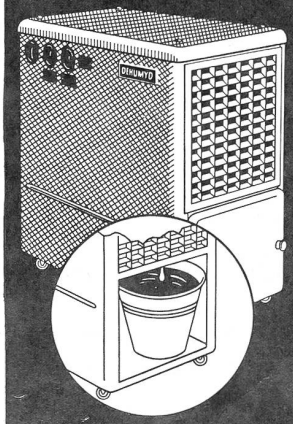
Saurer-
Nutzfahrzeuge

lösen Ihre Transportprobleme!
Für zivile und militärische Zwecke
auch mit Allradantrieb lieferbar.

SAURER

Aktiengesellschaft
Adolph Saurer, Arbon

Schäden durch Feuchtigkeit?



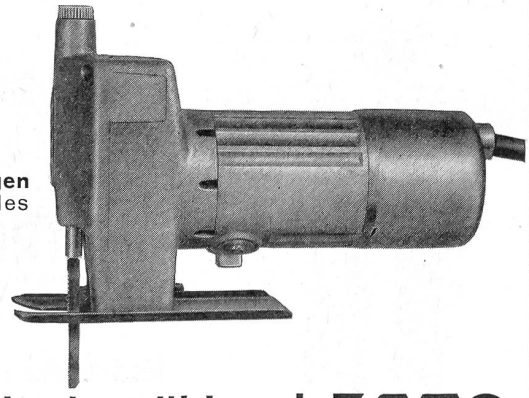
Sichere Abhilfe schaffen die automatischen
Elektro-Entfeuchter
DEHUMYD

Ohne Chemikalien, wartungslos, mit geringem Stromverbrauch. Typen für jede Raumgrösse und Temperatur. - Vorteilhaft für Bau-Austrocknung. Günstige Mietbedingungen.

Fabrikation und Vertrieb

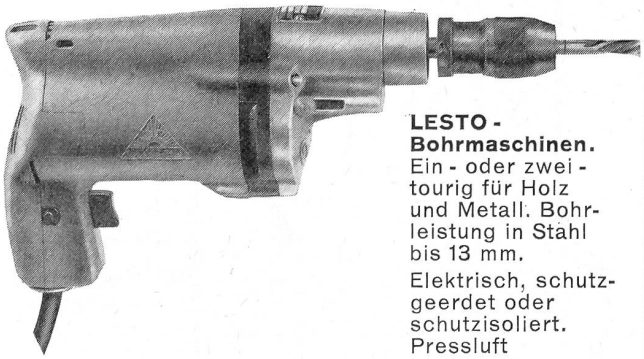
Pretema AG

ZÜRICH 2 DREIKÖNIGSTR. 49
Tel. 051 / 231714



LESTO-
Handsägen
sägen alles

Fachleute wählen LESTO



LESTO-
Bohrmaschinen.
Ein- oder zweitourig für Holz und Metall. Bohrleistung in Stahl bis 13 mm.
Elektrisch, schutzgeerdet oder schutzisoliert.
Pressluft

Erhältlich in jedem führenden Fachgeschäft oder durch:

SC

SCINTILLA A.-G. Solothurn

LEUCHTFARBEN

radioaktive (dauerleuchtende)
für:
militärische Zwecke, Flugzeuge, Kompasse, Alarm- und Signalanlagen, Meßinstrumente. Uhren usw.

phosphoreszierende (Nachleuchtfarben)
für:
Markierungen verschiedener Art

Tagesleuchtfarben als Warnfarben für Unfallverhütung

RADIUM-CHEMIE A. ZELLER
TEUFEN / AR
TELEPHON (071) 23 64 15

Der täglich frisch geröstete

-Kaffee

Dauernd 10 % Rabattmarken

in der Industrie

LONSTROFF

Gummifabrikate

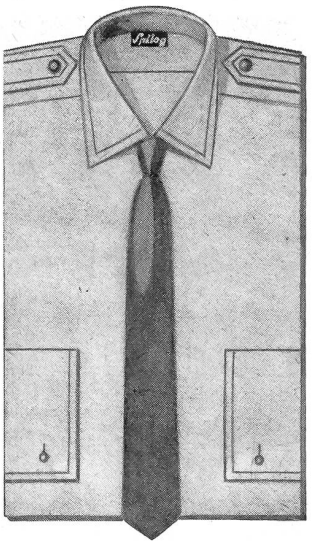
Lonstroff A-G.
Aarau

Offiziershemd
beste Vollpopeline, 100% Baumwolle, Schweizer Ware, feldgrau, mercerisiert und Sanfor, Achselpatten, Reservekragen, Imitat-Doppelmanschetten,
Größe 36—48 **22.50**

Armeehemd
Ordonanz 49, feldgrau, flockengefärbt nach Vorschrift der KTA, Achselpatten, Sanfor mit Flickstoff,
Größe 36—48 **14.—**

Robust
feldgrau, flockengefärbt, Achselpatten, geschrumpft, KTA-Schnitt, mit Flickstoff,
Größe 36—43 **9.80**
Größe 44—48 **10.80**

Armee-Krawatte
aus reiner, knitterfreier Wolle, schwarz **3.—**



Bei Bestellungen wollen Sie bitte Halsweite und genaue Adresse angeben

Verkaufsfilialen:
Basel, Steinenvorstadt 75
Zürich, Langstraße 133
Winterthur, Obergasse 22
Delémont, 22, avenue de la Gare
Laufen, Hauptstraße 40

Spilag

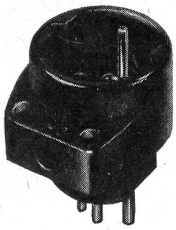
Laufen Jura, Telephon 061 . 89 63 55

Eigene Hemdenfabrik in Melide Ti

Durisol

das bewährte Baumaterial

DURISOL AG für Leichtbaustoffe Dietikon Telephon 051.886981

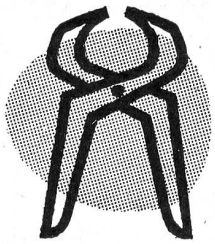


Der **Kupplungsstecker Nr. 65,** 2P + E, löst Ihre Anschlußsorgen in Haushalt, Waschküche, Werkstatt, usw. Sie erhalten ihn bei Ihrem Installateur in den Farben schwarz und weiß.

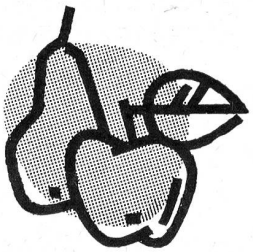
TSCHUDIN & HEID AG.
Reinach BL

ZÜRCHER KANTONALBANK

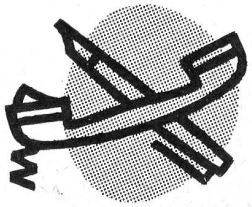
Seit mehr als 80 Jahren im Dienste von



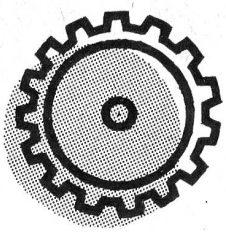
Gewerbe



Landwirtschaft

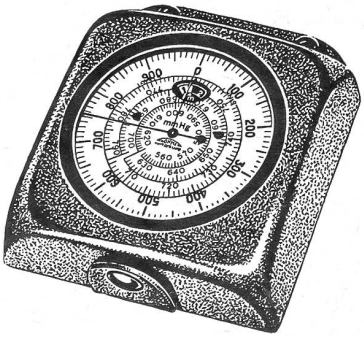


Handel



Industrie

Hauptsitz Bahnhofstr. 9 Zürich 1
Zweigstellen im ganzen Kanton



THOMMEN

EVEREST

Taschenhöhenmesser und -Barometer

Der bevorzugte Begleiter in den Bergen

Erhältlich in Optiker-Fachgeschäften

REVUE THOMMEN AG Waldenburg BL

BÜHLER

Ein Schwerpunkt der ostschweizerischen Maschinenindustrie mit weltweiter Verkaufsorganisation

Wir beschäftigen über 3000 Personen. Unsere Auslandorganisation umspannt die ganze Erde, und in ihr arbeiten weitere 500 Spezialisten im Dienste der Firma. Seit Generationen ist BÜHLER anerkannt führend im Bau von Müllereimaschinen, mechanischen und pneumatischen Transportanlagen, Getreidesilos und Lagerhauseinrichtungen. Ferner bauen wir Kraft- und Mischfutteranlagen, Anlagen für die Ölindustrie, Teigwarenfabriken, Brauereien, Schokolade- und Farbenfabriken, Kehrrichtverwertungsanlagen, Druckgußmaschinen, Plastikmaschinen u.a.m.

■ Initiative junge Leute finden bei uns Möglichkeiten, sich zu entwickeln.

Gebrüder Bühler Maschinenfabriken Uzwil/Kanton St. Gallen Telefon 073.56212

HANS KENNEL

Kräuter und Tees en gros

ZUG

Baarerstraße 115 Telefon (042) 4 05 00
4 50 12

FISCH KLEISTER

Zum Aufziehen von Scheiben u. Verkleben der Schusslöcher. Seit Jahrzehnten erprobt - seit Jahrzehnten bewährt.

Erhältlich in Drogerien und bei Scheibenlieferanten.

BLATTMANN & CO., WÄDENSWIL

Das gute Spezialgeschäft
für alle elektrischen Haushaltartikel
und Beleuchtungskörper

Rudolf MAAG & Cie.

Schweizergasse 6 *Zürich 1* Telephon 252740

Anlagen für Licht, Wärme, Kraft
Telephon und Sonnerie
Schalt- und Transformatoren-Stationen

RUBACO

Die bekannte Firma für Käserei- und Molkereiartikel
liefert prompt und preiswert:

Milchgeschirr
Butterfässer
Milchzentrifugen
Labstoffe
komplette Molkerei- und Käsereieinrichtungen

Rud. Baumgartner & Co. AG.
Zürich 5, Zollstraße, Telefon (051) 42 55 33

Filiale in Wil:
St. Gallerstrasse, Telefon (073) 6 32 32

ROBOR STAHLWINDEN
2 - 20 Tonnen
100 Jahre bewährte Qualität

Leicht und stark!
Für Bau, Industrie, Lastwagen, Lokomotiven, Forst- und Landwirtschaft.

LASTWINDENFABRIK HANS WEISS
BÜMPLIZ, Bümplizstr. 8 • Tel. (031) 66 17 14

Empfehlenswerte Baufirmen

CARL DIENER Söhne Bauunternehmung Zürich

Fietz & Leuthold AG
Hoch- und Tiefbau
Sägewerk und Zimmerei Asphaltarbeiten
Zürich Seefeldstraße 152 Telefon 32 71 60/61

Straßenbau und Beton AG
Neuzeitliche Beläge
Kohlengasse 36 **Zürich 3/45**
Telefon 051.33 09 66

A. GEISSBÜHLER u. CIE.
BAUUNTERNEHMUNG AGR RÜTI Zch.
Büro und Werkplatz: Mürtschenstraße 9
Industrie-, Wohn- und Umbauten, Straßen- und Tiefbau, Abbrucharbeiten

Keller-Frei & Co. AG
Straßenbau und Pflästerungen
Zürich 6/42 Hofwiesenstraße 3 Telefon 051.28 94 28

Aktiengesellschaft Jäggi
Hoch- und Tiefbau **Olten** Telefon 062.52191
Zimmerei Schreinerei Fensterfabrikation

GK GebrüderKrämer AG
Straßenbeläge - Flugpisten
St. Gallen Zürich

Franz Vago AG
Straßenbauunternehmung
Müllheim-Wigoltingen/TG
Zürich Chur Schwanden Zug
VAGO

Hoch- & Tiefbau AG Aarau-Zürich
Mauerei Eisenbetonbau Wasserbau Stollenbau
Sägewerk Zimmerei Fensterfabrik Schreinerei
Parqueterie

Lienhard Söhne AG
Schreinerei und Möbelfabrik
Albisstraße 131 Zürich 2/38 Telephon 051.45 12 90
Innenausbau Ladenbau Möbel Bauschreinerei
Holzetuis für die Werkzeug- und Maschinenindustrie Harmonikatüren

Maurer & Hösli Straßenbauunternehmung
Pflästerei- und Asphaltgeschäft
Zürich 8 Dahliastraße 5 Telefon 32 28 80 . 47 26 24
Ausführung von Chaussierungs-, Pflästerungs- und Belagsarbeiten Walzenbetrieb Gußasphalt-Arbeiten im Hoch- und Tiefbau
Lagerplatz: Station Tiefenbrunnen Werkplatz: Zumikon

BAU-UNTERNEHMUNG GLASER
ZÜRICH UND SCHLIEREN

Heizung Sanitär
STRÄSSLE
Zürich 8 Färbenstrasse 6
Telephon (051) 24 63 30

Cellere baut Strassen
St. Gallen Zug Baden
Zürich Glarus Andermatt
Frauenfeld Chur Herisau

Toneatti & Co.

Rapperswil / SG Bilten / GL

Tiefbau - Eisenbeton Stollen- und Geleisebau

J. Erne-Speiser Holzbau

Laufenburg Telefon 064.73233

Bestbewährte einfach- und doppelwandige **BARACKE**

Figi & Keller Hoch- und Tiefbau Zimmerei

Zürich 6 Telefon 260348 **Kloten** Telefon 847116 **Küsnacht** Telefon 900224

J. Raitze-Heinemann

Baumeister

Hoch- und Tiefbau **Schaffhausen**

Portlandcementwerk AG Olten

Normalportlandzement «Record»
Hochwertiger Portlandzement «Super»

W. & H. Niederhauser Stahl- und Metallbau

Bern-Bümpliz Morgenstraße 131 Telefon 660722

Eisenkonstruktionen Bauschlosserarbeiten Metallbau Blecharbeiten Behälter Profilpreßarbeiten Fahrradständer Schweißarbeiten

Gebrüder Schmaßmann

Malermeister **Winterthur** Telefon 052.26667

Sämtliche Facharbeiten Spritzverfahren usw.

Stetter & Co. Chur Bauunternehmung

Hoch- und Tiefbau Baggerarbeiten Stollenbau
Technisches Büro Telefon 21377

Walter J. Heller AG

Bauunternehmung

Sitten BERN Ilanz

Hoch- und Tiefbau
Neu- und Umbauten aller Art
Beratungen Expertisen

Bern
Belpstraße 18 Telefon 031.22976

Eisen AG Bern

Büro: Spitalgasse 37 Lager: Weyermannshaus

empfiehlt sich Ihnen bestens

Gebr. Müller AG

Mechanische Werkstätten und Eisenkonstruktionen

Bern Murtenstrasse 147
Telefon 031.23538

GEBRÜDER STAMM BASEL

Baugeschäft und Architekturbüro

Basel Hasenberg 2 Telephon 233990
Filiale Binningen (Baselland) Dorenbachstraße 47
Telephon 233996

Baugeschäft Wenk & Cie.

Maurer- und Eisenbetonarbeiten

Basel Malzgasse 16 **Riehen** Bahnhofstraße 58

Achermann AG Bauunternehmung

Buochs / NW

Zur Post Telefon 041.845791

F. Arnold, Aschwanden & Cie.

Sand- und Schotter-Industrie

Flüelen Telefon 044.21087

Reifler & Guggisberg Ingenieur AG Biel

Tiefbau-Unternehmung

Tiefbau Eisenbeton Straßenbeläge Asphaltarbeiten Geleisebau Telefon 032.44422

J. Vallaster AG
BAUUNTERNEHMUNG
Luzern Maihofstraße 1

Henzel reinigt färbt und bügelt
Telephon 35 45 45
Teppich- und Steppdecken-Reinigung

FILIALEN:
Rosengasse 7 Tel. 324148
Werdstraße 56 » 233361
Kreuzplatz 5a » 247832
Gotthardstr. 67 » 257376
Birmensdorferstraße 155 » 332082
Albisstraße 71 » 450158
Oerlikonerstr. 1 » 266270
Spirgarten (Altstetten) » 545440

Emil Seiler, Pratteln Baugeschäft Hoch- und Tiefbau
Büro und Lager: Oberemattstr. 22 Telephon 6 01 64
Ausführung von Hoch-, Tiefbau- und Eisenbetonarbeiten / Projektierungen Reparaturen / Fachm. Beratungen

Kauft Waren stets mit Garantie... ...an einer Plombe kennt man sie!
Verlangen Sie Gratismuster von der Plombenfabrik in Horn (Thurgau) · Tel. (071) 4 28 22

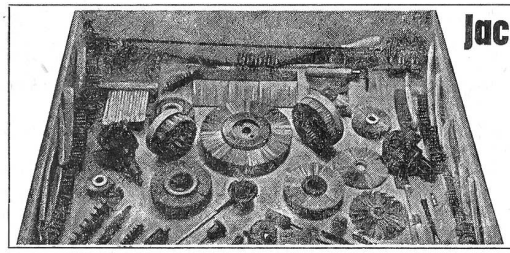
A. & F. Jost vorm. Buser, Jost & Cie. Basel
Baugeschäft St. Alban-Vorstadt 104 Telefon 222833
Neu- und Umbauten Reparaturen Plananfertigung

SCHAFFHAUSER WOLLE
MARQUE DÉPOSÉE 50 GRAMM

H. Peikert, Zug
Bauunternehmung
Hoch- und Tiefbau, Eisenbeton, Zimmerei

Unsere **Qualitätsreinigung** und unser vereinfachter stark verbilligter **Quick-Service**, erlauben Ihnen eine regelmäßige chemische Reinigung Ihrer Kleider und Uniformen. 7 Filialen Über 30 Depots. Prompter Postversand nach d. ganzen Schweiz. Telefon 32 54 77 Neuhausstraße 21 **Basel**
FÄRBEREI UND CHEM. REINIGUNG **Braun & Co.**

In Papeterien erhältlich.
Immer BIELLA - Artikel verlangen und Sie sind gut bedient.

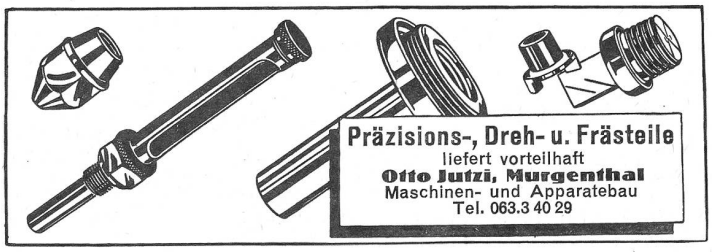


Jacq. Thoma AG.
Winterthur
Drahtbürstenfabrik
Telephon (052) 2 67 73

Vorhang- und Möbelstoffe
Schoop
Zürich, Usteristr. 5. Tel. 234610
mit Schoop-Qualitäten fahren Sie gut

Reinigung von schmutzigen und **Lieferung** von neuen **Putztüchern, Putzfäden und Putzlappen** besorgt vorteilhaft, gut und prompt
Friedrich Schmid & Co. / Suhr (Aargau)
Telephon Aarau (064) 2 24 12
Putzfädenfabrik und Reinigungsanstalt für schmutzige Putztextilien

fotomatic
Der automatische Schweizer Präzisions-Belichtungsmesser
Famesa AG
Wetzikon - Tel. (051) 77 09 54



Kamerad, abonniere den «Schweizer Soldat»

LONGINES

Flagship
automatic

LONGINES
Flagship
automatic

La montre de classe, aux lignes racées. Automatique - Seconde au centre - Médaillon gravé ou frappé dans le fond du boîtier.

Or 18 ct. dep. Fr. 585.–
Acier inoxydable dep. Fr. 275.–

Il est évident que tous nos modèles sont antimagnétiques et efficacement protégés contre les chocs.

Le temps est un grand maître...

mais vous n'épuiserez jamais le plaisir de posséder une montre robuste, précise, finement élégante et qui ne vieillit pas.

LONGINES, fabriquée selon les conceptions les plus modernes de la technique, avec une maîtrise du métier que seuls plus de deux siècles d'expériences peuvent donner, appose sur ses montres le sceau de la qualité.

A l'usage, vous vous apercevrez que cette qualité est à l'échelle des exigences les plus rigoureuses.

LONGINES MONTRE SUISSE DE PRÉCISION

Chronométreur officiel des Championnats d'été et d'hiver de l'Armée et de plus de 3000 manifestations sportives dans le monde entier au cours de ces dernières années

AZ Zürich 25

ASCHMANN & SCHELLER AG ZÜRICH